

Obrazac zdravstvenog certifikata za uvoz pasa, mačaka i pitomih vretica u Uniju

DRŽAVA

Veterinarski certifikat za EU

Dio I.: Podaci o otpremljenoj pošiljci	I.1. Pošiljatelj Ime Adresa Država Telefon		I.2. Referentni broj certifikata	I.2.a.			
			I.3. Središnje nadležno tijelo				
			I.4. Lokalno nadležno tijelo				
	I.5. Primateelj Ime Adresa Država Telefon		I.6.				
	I.7. Država podrijetla	ISO oznaka	I.8.	I.9. Zemlja odredišta	ISO oznaka	I.10. Regija odredišta	Šifra
	I.11. Mjesto podrijetla Ime Adresa Ime Adresa Ime Adresa		Broj homologacije Broj homologacije Broj homologacije	I.12. Odredište Ime Adresa Broj homologacije			
	I.13. Mjesto utovara		I.14. Datum otpreme				
	I.15. Prijevozno sredstvo Zrakoplov <input type="checkbox"/> Brod <input type="checkbox"/> Željeznički vagon <input type="checkbox"/> Cestovno vozilo <input type="checkbox"/> Ostalo <input type="checkbox"/> Identifikacija Popratni dokumenti		I.16. Ulazna granična veterinarska postaja u EU-u I.17.				
	I.18. Opis pošiljke			I.19. Oznaka pošiljke (CT broj) 010619		I.20. Količina	
	I.21.			I.22. Broj paketa			
I.23. Pečat/Spremnik br.			I.24.				
I.25. Pošiljka je namijenjena za: Ostalo <input type="checkbox"/> Kućni ljubimci <input type="checkbox"/> Ovlaštena tijela <input type="checkbox"/>							
I.26.			I.27. Za izvoz ili ulaz u EU <input type="checkbox"/>				
I.28. Identifikacija pošiljke							
Vrste (znanstveni naziv)		Sustav identifikacije	Datum primjene i/ili čitanja transpondera ili tetovaža (dd/mm/gggg)	Identifikacijski broj	Datum rođenja (dd/mm/gggg)		

ZEMLJA

Uvoz u Uniju pasa, mačaka i pitomih vretica

II. Podaci o zdravlju		II.a. Referentni broj certifikata	II.b.				
Ja, niže potpisani službeni veterinar (upisati ime treće zemlje) potvrđujem da životinje opisane u rubrici I.28.:							
II.1.	dolaze iz gospodarstava ili poduzeća opisanih u rubrici I.11., registriranih od strane nadležnog tijela i ne podliježu nikakvoj zabrani na temelju zdravstvenog stanja životinja, gdje se redovito pregledavaju životinje i koji su usklađeni sa zahtjevima koji osiguravaju dobrobit životinja;						
II.2.	nisu pokazivale znakove bolesti i bile su sposobne za predviđeni prijevoz u trenutku kada ih je pregledao veterinar ovlašten od nadležnog tijela unutar 48 sati prije vremena otpreme;						
⁽¹⁾ iii	[II.3.	namijenjene su tijelu, institutu ili centru opisanom u rubrici I.12. i odobrene u skladu s Prilogom C Direktivi Vijeća 92/65/EEZ te dolaze iz treće zemlje ili državnog teritorija navedenog u Prilogu II. Provedbenoj odluci Komisije (EU) br. 577/2013.]					
⁽¹⁾ iii	[II.3.	bile su stare najmanje 12 tjedana u trenutku cijepjenja protiv bjesnoće i prošao je najmanje 21 dan od primarnog cijepjenja protiv bjesnoće ⁽²⁾ provedenog u skladu sa zahtjevima valjanosti iz Priloga III. Uredbi (EU) br. 576/2013 Europskog parlamenta i Vijeća, a ponovno cijepjenje provedeno je unutar razdoblja valjanosti prethodnog cijepjenja ⁽³⁾ ; i					
⁽¹⁾ iii	[II.3.1.	dolaze iz treće zemlje ili državnog teritorija navedenog u Prilogu II. Provedbenoj uredbi Komisije (EU) br. 577/2013, a sve pojedinosti o trenutačnom cijepivu protiv bjesnoće navedene su u tablici];					
⁽¹⁾ iii	[II.3.1.	životinje dolaze iz treće zemlje ili je predviđen provoz kroz nju ili državno područje navedeno u Prilogu I. Odluci Komisije 2004/211/EZ ili u dijelu 1. Priloga II. Uredbi Komisije (EU) br. 206/2010, a test titracije na protutijela bjesnoće ⁽⁴⁾ , izvršen na uzorku krvi koji je uzeo veterinar ovlašten od nadležnog tijela najmanje 30 dana nakon prethodnog cijepjenja i barem tri mjeseca prije datuma izdavanja ovog certifikata, potvrdio je titar protutijela jednak ili viši od 0,5 IU/ml, a svako sljedeće cijepjenje izvedeno je unutar razdoblja valjanosti prethodnog cijepiva te su podaci o trenutačnom cijepjenju protiv bjesnoće i datum prikupljanja uzoraka za test imunološkog odgovora navedeni u sljedećoj tablici:					
	Transponder ili alfanumerički kod tetovaže životinje	Datum cijepjenja [dd/mm/gggg]	Naziv i proizvođač cijepiva	Kontrolni broj	Valjanost cijepiva		Datum uzimanja uzorka krvi [dd/mm/gggg]
					od [dd/mm/gggg]	do [dd/mm/gggg]	
];
⁽¹⁾ iii	[II.4.	su psi namijenjeni državama članicama navedenima u Prilogu I. Delegiranoj uredbi Komisije (EU) br. 1152/2011 te su bili tretirani protiv <i>Echinococcus multilocularis</i> , a pojedinosti o liječenju koje je izvršio veterinar zadužen za cijepjenje u skladu s člankom 7. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 1152/2011 ⁽⁵⁾ ⁽⁶⁾ navedene su u tablici ispod.]					
⁽¹⁾ iii	[II.4.	nisu tretirani protiv <i>Echinococcus multilocularis</i> .]					

Dio II.: Certificiranje

ZEMLJA

Uvoz u Uniju pasa, mačaka i pitomih vretica

II. Podaci o zdravlju		II.a. Referentni broj certifikata	II.b.
Transponder ili broj tetovaže psa	Liječenje protiv ehinokokoze		Veterinar zadužen za cijepljenje
	Naziv i proizvođač proizvoda	Datum [dd/mm/gggg] i vrijeme liječenja [00.00]	Ime, tiskanim slovima, pečat i potpis
]]

Napomene

(a) Ovaj certifikat namijenjen je za pse (*Canis lupus familiaris*), mačke (*Felis silvestris catus*) i pitome vretice (*Mustela putorius furo*).

(b) Ovaj certifikat vrijedi 10 dana od datuma kada ga je izdao službeni veterinar. U slučaju prijevoza morem, razdoblje od 10 dana produžuje se za dodatno razdoblje koje odgovara trajanju putovanja morem.

Dio I.:

Rubrika I.11.: *Mjesto podrijetla*: naziv i adresa mjesta otpreme. Navedite odobrenje ili registracijski broj.

Rubrika I.12.: *Odredišno mjesto*: obavezno u slučaju kada su životinje namijenjene tijelu, institutu ili centru odobrenom u skladu s Prilogom C Uredbi Vijeća 92/65/EEZ.

Rubrika I.25.: *Pošiljka je namijenjena za*: navedite 'ostale' kada se radi o premještanju životinja u skladu s člankom 5. stavkom 4. Uredbe (EU) br. 576/2013 Europskog parlamenta i Vijeća.

Rubrika I.28.: *Identifikacijski sistem*: odaberite transponder ili tetovažu.

— U slučaju transpondera: odaberite datum primjene ili čitanja.

— U slučaju tetovaže: odaberite datum primjene ili čitanja. Tetovaža mora biti čitka i primijenjena prije 3. srpnja 2011.

Identifikacijski broj: navedite transponder ili alfanumerički kod tetovaže.

Dio II.:

(¹) Upišite prema potrebi.

(²) Svako ponovno cijepljenje mora se smatrati primarnim cijepljenjem u slučaju ako nije izvedeno unutar razdoblja valjanosti prethodnog cijepljenja.

(³) Ovjerena kopija identifikacije i detalji o cijepljenju predmetnih životinja moraju biti priloženi certifikatu.

(⁴) Test titracije na protutijela bjesnoće iz točke II.3.1.:

— mora se provesti najranije 30 dana nakon datuma cijepljenja te tri mjeseca prije datuma uvoza na uzorku koji je uzeo veterinar ovlašten od nadležnog tijela,

— mora rezultirati titrom neutralizirajućih protutijela na virus bjesnoće u serumu 0,5 IJ/ml ili višim,

— mora se provesti u laboratoriju odobrenom u skladu s člankom 3. Odluke Vijeća 2000/258/EZ (popis odobrenih laboratorija dostupan je na http://ec.europa.eu/food/animal/liveanimals/pets/approval_en.htm),

— nije ga potrebno ponavljati kod životinja kod kojih je prethodni test dao zadovoljavajuće rezultate, a bile su ponovno cijepljene unutar razdoblja valjanosti prethodnog cijepljenja.

ZEMLJA**Uvoz u Uniju pasa, mačaka i pitomih vretica**

II. Podaci o zdravlju	II.a. Referentni broj certifikata	II.b.						
<p>Certifikatu je potrebno priložiti ovjerenu kopiju službenog izvješća o rezultatima testa na protutijela bjesnoće iz točke II.3.1. koji je izdao odobreni laboratorij.</p> <p>(⁵) Tretiranje protiv <i>Echinococcus multilocularis</i> iz točke II.4. mora:</p> <ul style="list-style-type: none">— obaviti veterinar u roku od najviše 120 sati i ne manje od 24 sata prije predviđenog vremena ulaska pasa u neku od država članica ili njihovih dijelova navedenih u Prilogu I. Delegiranoj uredbi Komisije (EU) br. 1152/2011;— obaviti se odobrenim lijekom koji sadrži odgovarajuću dozu prazikvantela ili farmakološki aktivnih tvari koje same ili u kombinaciji dokazano smanjuju broj zrelih i nezrelih crijevnih oblika nametnika <i>Echinococcus multilocularis</i> u domaćinu. <p>(⁶) Tablica iz točke II.4. mora se koristiti kako bi se dokumentirali detalji daljnjeg tretiranja ako je provedeno nakon datuma potpisivanja certifikata prije predviđenog ulaska u jednu od država članica ili njihovih dijelova navedenih u Prilogu I. Delegiranoj uredbi Komisije (EU) br. 1152/2011.</p>								
<p>Službeni veterinar</p> <table><tr><td data-bbox="212 689 938 719">Ime (tiskanim slovima):</td><td data-bbox="954 689 1441 719">Kvalifikacija i titula:</td></tr><tr><td data-bbox="212 741 938 770">Datum:</td><td data-bbox="954 741 1441 770">Potpis:</td></tr><tr><td data-bbox="212 792 938 822">Pečat:</td><td></td></tr></table>			Ime (tiskanim slovima):	Kvalifikacija i titula:	Datum:	Potpis:	Pečat:	
Ime (tiskanim slovima):	Kvalifikacija i titula:							
Datum:	Potpis:							
Pečat:								

DIO 2.

Pojašnjenja za ispunjavanje zdravstvenog certifikata za životinje

- (a) Ako se u certifikatu navodi da se neke izjave zadržavaju kao odgovarajuće, izjave koje nisu relevantne mogu se prekriti, a parafira ih osoba službeno ovlaštena za certificiranje te na njih stavlja pečat ili se u cijelosti mogu izbrisati iz certifikata.
- (b) Izvornik svakog certifikata mora se sastojati od jednog lista papira ili, ako je potrebno više teksta, mora biti u takvom obliku da sve zahtijevane stranice čine cjelinu te su nedjeljive.
- (c) Certifikat mora biti sastavljen barem na jednom od službenih jezika država članica granične inspeksijske postaje na kojoj se pošiljka uvozi u Uniju i na jeziku određene države članice. Međutim, te države članice mogu odobriti da se certifikat sastavi na službenom jeziku/jezicima druge države članice te da se uz njega priloži, ako je potrebno, službeni prijevod.
- (d) Ako su zbog identifikacije predmeta pošiljke (stupac u točki I.28. obrasca zdravstvenog certifikata za životinje) certifikatu priloženi dodatni listovi papira ili popratna dokumentacija, oni se smatraju sastavnim dijelom originala certifikata kada ih je potpisao i pečatao službeni veterinar na svakoj stranici.
- (e) Kada se certifikat, uključujući dodatne stranice ili dokumente iz točke (d), sastoji od više od jedne stranice, svaka stranica mora biti na dnu numerirana (broj stranice od ukupnog broja stranica), a na vrhu se mora nalaziti referentni broj certifikata koji dodjeljuje nadležno tijelo.
- (f) Original certifikata treba ispuniti i potpisati službeni veterinar zemlje izvoza ili treće zemlje. Nadležno tijelo treće zemlje izvoznice ili treće zemlje mora osigurati primjenu istih pravila i načela certificiranja istovrijedna onima propisanim u Direktivi Vijeća 96/93/EZ.

Boja potpisa mora se razlikovati od boje tiska. Ovaj zahtjev odnosi se i na pečate osim na reljefne pečate ili vodene žigove.
- (g) Referentni broj ovog certifikata u rubrikama I.2. i II.a treba izdati nadležno tijelo zemlje izvoza ili treće zemlje.